

# voix lactées

sur la route du lait

vient de paraître

Colette Dahan  
Emmanuel Mingasson

## voix lactées

Format 25 x 25 cm - 208 pages - 230 photos



Plus d'une année s'est écoulée depuis le retour de notre second voyage *Sur la route du lait*. Nous avons encore en tête la surprise, le ravissement parfois, provoqués par l'arrivée de notre grosse voiture chez des bergers, des nomades, ou devant la porte d'une famille où l'on nous avait assuré trouver une vache ou deux. Étonnement suivi d'un branle-bas de combat empressé : nous voulions découvrir ce qu'ils faisaient du lait, ils nous montreraient tout. Ils nous ont appris le *karagurut*, le *šar tos*, le *ghee*, la *khoyā*, l'*arkhi*, le *lori*, le *tvorog*, le *tenili*, le *dambalkhacho* et tant d'autres. Nous voulions savoir comment ils vivaient, il ne tenait qu'à nous de passer quelques jours avec eux.



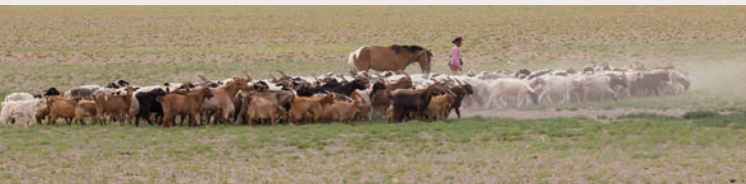
126 rue Dacquín – (F) 73000 Chambéry – unansurlaroutedulait@hotmail.com - 0609289261



De notre voyage et de ces rencontres, est né Voix lactées. Ce livre dit des transformations laitières ancestrales et nouvelles, mais aussi des paysages et des vies d'hommes et de femmes qui nous ressemblent, assumant avec courage et dignité les choix de la destinée. Un long et beau voyage de 22 mois et 80.000 km par les chemins de traverse.

Colette Dahan Emmanuel Mingasson

Un an plus tard, nous nous souvenons encore des meilleures places à table, des assiettes les mieux servies, de la couverture sur les épaules, des explications patiemment répétées, de ne jamais être repartis les mains vides. Pourtant, d'entre nous, c'était nous qui avions tout et ils le savaient : *"Que venez-vous faire ici ? Ce n'est pas bien chez vous ?"* Beaucoup, qui n'avaient jamais voyagé, avaient lu dans leur langue Balzac ou Victor Hugo. Ils aimaient la France d'un amour aveugle et inconditionnel, et nous par procuration.



NOM ..... PRENOM .....

ADRESSE .....

CODE POSTAL ..... VILLE .....

TEL. : ..... E.mail : .....

- Je commande ..... exemplaire(s) de “voix lactées”
- Je souhaite recevoir une facture
- Merci de faire parvenir un livre de ma part à :       D'envoyer votre prospectus à :

NOM ..... PRENOM .....

ADRESSE .....

CODE POSTAL ..... VILLE .....

TEL. : ..... E.mail : .....

- J'habite en France, vous trouverez ci-joint 39 € x ..... + 4 € de participation aux frais de port et d'emballage, soit un chèque de ..... € à l'ordre de Colette Dahan
- J'habite en Suisse, je règle par virement 60.- CHF x ..... soit ..... CHF  
à l'ordre de : Erica Forney - La Pala 23 - 1733 Treyvaux - CCP 17- 26788-5 - IBAN CH08 0900 0000 1702 6788 5.  
Je confirme ma commande par mail ou par courrier à l'adresse ci-dessous
- J'envoie ma commande et mon chèque à : C. Dahan et E. Mingasson - 126 rue Dacquin F-73000 Chambéry